KERN & SOHN GmbH
Ziegelei 1
72336 Balingen-Frommern
Germany

www.kern-sohn.com
+0049-[0]7433-9933-0
+0049-[0]7433-9933-149
info@kern-sohn.com

Deklaracja zgodności UE | EU Declaration of Conformity | EU-Konformitätserklärung

PL Niniejszym z pełną odpowiedzialnością oświadczamy, że produkt, którego dotyczy niniejsza deklaracja, spełnia wymagania niżej wymienionych dyrektyw. Wymieniony poniżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego. Produkt został wyprodukowany zgodnie z normami wymienionymi poniżej i jest zgodny z wymienionymi dyrektywami.

EN We hereby declare under our sole responsibility that the product to which this declaration relates complies with the directives listed below. The product complies with the relevant Union harmonization legislation. The product was manufactured by applying the standards below and corresponds to the directives mentioned.

DE Wir erklären hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass das Produkt, auf das sich diese Erklärung bezieht, mit den nachstehenden Richtlinien übereinstimmt. Das Produkt erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union. Das Produkt wurde unter Berücksichtigung untenstehender Normen gefertigt und entspricht den genannten Richtlinien.

TYPE REF Typ | Type | Typ	SN Nr seryjny | Serial no. | Seriennr.
RFC 15K3HM **RFC 15K3M** **RFC 30K3HM** **RFC 30K3M** **RFC 6K3HM** **RFC 6K3M** **TRFC 3K3HM-A** **TRFC 3K3M-A**	**XXXXXXXXXX**

Oznakowanie CE CE mark applied CE Kennzeichnung	Dyrektywa UE EU directive EU-Richtlinie	Normy Standards Normen	Homologacja typu Type approvals Bauartzulassungen
CE	2011/65/EU (RoHS) *OJ L 174, 1.7.2011, p. 88-110*	EN 63000:2018	
CE	2014/30/EU (EMC) *OJ L 96, 29.3.2014, p. 79–106*	EN 55032:2015+A11:2020 EN 55035:2017 EN 61000-3-3:2013+A1:2019 EN IEC 61000-3-2:2019	
CE **M25** **0122**[1)]	2014/31/EU (NAWI) *OJ L 96, 29.3.2014, p. 107-148*	EN 45501:2015	0200-NAWI-02847[2)]
CE	2014/35/EU (LVD) *OJ L 96, 29.3.2014, p. 357–374*	EN 62368-1:2014+A11:2017	

1) **PL** Niniejsze oznakowanie CE wskazuje na ocenę zgodności dokonaną przez KERN; przydatność do obszarów zastosowań zgodnie z rozdziałem 1 art. 1 pkt 2 (a do f) 2014/31/UE. Na wagach tych umieszczony jest znak metrologiczny "M", po którym następuje rok oceny zgodności UE na wadze. Dla równowagi dostępny jest certyfikat badania typu UE zgodnie z normą 2014/31/UE. Określona strefa grawitacyjna określa miejsce użytkowania. Zmiana miejsca użytkowania wykraczająca poza granice określonego obszaru użytkowania będzie wymagała przeprowadzenia nowego badania. Jednostka notyfikowana NMi Certin BV (0122) przeprowadza audyty dla modułu D zgodnie z dyrektywą 2014/31/UE i wydała certyfikat CE-240 dla KERN.

EN This CE mark applied indicates declaration of conformity by KERN; approved for categories of use as listed in 2014/31/EU, chapter 1. article 1 pt. 2 (a to f). These weighing instruments bear the metrology marking “M“ followed by the last two digits of the year of the declaration of conformity. Associated there is a type examination certificate according to 2014/31/EU. The specified gravitational zone determines the place of use. A change beyond the limits of the specified area requires a new verification. The notified body "NMi Certin BV" (0122) carries out audits for module D according to directive 2014/31/EU and issued the certificate CE-240 for KERN.

DE Diese CE Kennzeichnung kennzeichnet Konformitätsbewertung durch KERN; Eignung für Anwendungsbereiche nach 2014/31/EU, Kapitel 1. Artikel 1 Pkt. 2 (a bis f). Diese Waagen tragen das Metrologiekennzeichen „M“ gefolgt von der Jahreszahl der EU-Konformitätsbewertung auf dem Gerät. Für die Waage liegt eine EU-Baumusterprüfbescheinigung nach 2014/31/EU vor. Die angegebene Gravitationszone legt den Verwendungsort fest. Ein Wechsel des Gebrauchsortes über die Grenzen des angegebenen Verwendungsbereiches hinaus macht eine erneute Prüfung erforderlich. Die benannte Stelle "NMi Certin BV" (0122) führte das Audit für Modul D gemäß Richtlinie 2014/31/EU durch und stellte das Zertifikat CE-240 für KERN aus.

2) **PL** Jednostka notyfikowana "FORCE Certification A/S" (0200) przeprowadziła badanie typu UE i wydała certyfikat badania typu UE nr "0200-NAWI-02847" dla KERN.

EN The notified body "FORCE Certification A/S" (0200) performed the EU type examination and issued the EU type examination certificate no. "0200-NAWI-02847" for KERN.

DE Die benannte Stelle "FORCE Certification A/S" (0200) hat die EU-Baumusterprüfung durchgeführt und stellte die EU Baumusterprüfbescheinigung Nr. "0200-NAWI-02847" für KERN aus.

g =	...
Lokalizacja lub strefa: Location or zone: Ort oder Zone:	...
Data | Date | Datum:	26.06.2025
Miejsce wystawienia: Place of issue: Ort der Ausstellung:	72336 Balingen, Germany

	John Doe *KERN & SOHN GmbH*	Albert Sauter *KERN & SOHN GmbH*
Podpis: Signature: Signatur:	Upoważniony przedstawiciel Verification officer Prüfbevollmächtigter	Dyrektor zarządzający Managing director Geschäftsführer